



The Strategic Radicals Manifesto Yoruba

R 500.00



Ètè Èròngbà àwọn èniyàn
alápejere

A nílò ọ̀nà mírán láti se àdàrò kinní tí à ní pè ní ojú ọ̀lẹ̀ yíí.
Àwọn ọ̀nà àtíjọ́ tí à ní lò tí já wa kulẹ̀.

“Àwa”
kò mú àseyorí wá.
A ọ̀ò ẹ̀ se àdàrọ girama tuntun kan.
Yóò jẹ kíkídáa ọ̀pọ̀ ẹ̀se nìkan.

A ọ̀ò gbé iyí tó yẹ fún ẹ̀se ọ̀nà àtí àsìkò àwọn oníṣẹ ọ̀nà,
wọn ọ̀ò sì gba owó ọ̀yà tí oó kún ojú ọ̀sùwọ̀n fún ẹ̀se wọn.
Àwọn Ilé ẹ̀kọ́ kò ní wà ní ipò àifarakóra mó.
A ọ̀ò se ẹ̀ka ẹ̀kọ́. Ẹ̀se ọ̀nà kíí se ẹ̀ka ẹ̀kọ́.
Pípésẹ̀ nìbí isàfihàn ní gbangba kíí se bákan náà bíí ipa kíkó níbe.

**Ìtara re ti kú.
Ìṣòkan l’ọ̀ba.** Ìlànà ètò àsìkò tí a wà yíí yóò ṣubú lulẹ̀.
Sùgbọ̀n tíí ẹ̀gbà tí yóò fi dàrú pátápátá,
a ó sa ipáá wa takun takun.
A gbòdò tẹ̀sẹ̀ mó ìrìn.

Dájúdájú, à ní polongo fún àwọn oníyípadà ọ̀kàn,
a sì ní k’ọ̀gbọ̀n lára àwọn oníyéméjì àtí àwọn aláìgbàgbọ̀.

A ọ̀ níí se ojo.
Ètò ìyípadà lónà ipá yíí kò ní ní ojú ìdánimọ̀, bẹ̀ni kò ní ní ipò àwọn olùdarí onípele ìpele.

Yó ẹ̀ se wò lójú.
Sé yóò jẹ ohun kan tó ní orúkọ
ìyàsọ̀dọ̀ gédéngbé?

**ÀWA NI ÀKÀNDÁ Ẹ̀DÁ ÀTÍ
ONÍGBÈÈSÈ PÈLÚ IRÒJINLÈ ÈTÒ.**

Nígbà tí ilé ìtájà táyà tó gbé ẹ̀se
nnkan lára ọ̀tọ̀ kò bá lọ déédéé,
a ọ̀ò yọ̀ díẹ̀ nínú wọn sọ̀nù.

A ẹ̀ se àkọ̀jọ̀pọ̀ rẹ̀ ní Ilú Windhoek ní Ogbònjó,
Ojú Sẹ̀pẹ̀rẹ̀ nínú Oḍún 2018 lábẹ̀ Oṣùpá.

The strategic radicals manifesto.

An exclusive range of silk-screen prints, based on the strategic radicals' manifesto.

Yoruba edition: aquatic green text on light ice-mint background

Designed by Karl-Heinz Best of mind the gap! design, Frankfurt.

Based on the heraldic animal of the manifesto, created by Emeka Alams. Printed by Renate Vogl, Studio für Serigrafie, Offenbach.

Available languages: English, French, Turkish, Yoruba, Spanish, Portuguese, Arabic – more to follow.

Medium	Silkscreen
Height	60.00 cm
Width	40.00 cm
Artist	The Strategic Radicals
Year	2018

